

REDAKČNÍ RADA

inž. L. Bahník, J. Čáp, prof. inž. dr. Dyr, doktor technických věd, inž. CSc. K. Hauser, F. Hlaváček, vedoucí redakce, inž. G. Klazar, inž. J. Maštovský, inž. A. Pleštil, M. Pramuk, inž. A. Seiler, inž. J. Sukovatý, J. Tarant, inž. L. Tomeček

OBSAH

Hummel J.: Dělení pivovarských bílkovin obsahujících síru	217
Vančura M.: Chmel ze sklizně 1964	219
Vlček J.: Výsledky mikroskladovacích zkoušek z letošních ječmenů	220
Trkan M.: Nové směry v analytice ječmene	221
Kaňa T.: Prieskum chladiaceho zariadenia v pivovare	223
Časlavský Z., Hospodka J.: Tranzistorový bezkontaktní regulátor odpěňování	227
Z výstavy „Interbrau Dortmund 1964“	230
Z nápojového průmyslu	231
Složil J.: K současné problematice odbytu limonád a sodových vod	231
Z technického rozvoje	232
Z našich závodů	233
Kritika — Bibliografie	235
Referáty	237

СОДЕРЖАНИЕ

Гуммел Й.: Разделение пивных белковых веществ содержащих серу	217
Ванчур М.: Хмель урожая 1964 г.	219
Влчек Й.: Результаты испытания качества явдения урожая 1964 года в микросолодильных установках	220
Тркан М.: Новые направления в методах оценки ячменя	221
Каňa Т.: Контроль холодильного оборудования на пивоваренных заводах	223
Чаславский З., Господка Й.: Транзисторный, безконтактный регулятор дозирования пеноподавляющих веществ	227
На заводах напитков	231
Сложил Й.: Актуальные проблемы сбыта лимонада и содовой воды	231
Техническое развитие	232
По заводам	233
Критика — Библиография	235
Рефераты	237

INHALT

Hummel J.: Teilung der schwefelhaltigen Bier-eiweisstoffe	217
Vančura M.: Hopfen der Ernte 1964	219
Vlček J.: Ergebnisse der Mikromälzungsver-suche mit den Gersten der Ernte 1964	220
Trkan M.: Neue Wege in der Analytik der Gerste	221
Kaňa T.: Kontrolle der Brauerei-Kühlanlagen	223
Časlavský Z., Hospodka J.: Kontaktloser Tran-sistor-Abschäumregulator	227
Aus der Getränkeindustrie	231
Složil J.: Zur gegenwärtigen Problematik des Vertriebes von Limonaden und Sodawasser	231
Technische Neuerungen	232
Neuigkeiten aus den Betrieben	233
Kritik — Bibliographie	235
Referate	237

CONTENTS

Hummel J.: Division of Sulphur Containing Beer Albumins	217
Vančura M.: Hops of the 1964 Crop	219
Vlček J.: Testing the Quality of Barley of 1964 Harvest in Micromalting Plant	220
Trkan M.: New Trends in the Classification of Malting Barley	221
Kaňa T.: Checking the Efficiency Cooling In-stallations in Breweries	223
Časlavský Z., Hospodka J.: Transistorized Con-tactless Froth Killer Metering Device	227
From Beverage Industry	231
Složil J.: Some Problems of Soda Water and Limonade Distribution	231
Technical Developement	232
Reports from Factories	233
Current Book Review	235
Reports — Brevities	237

TABLE DES MATIÈRES

Hummel J.: Séparation des albumines de bière d'une certaine teneur en soufre	217
Vančura M.: Houblon de la récolte 1964	219
Vlček J.: Résultats des épreuves obtenues dans la micromalterie avec des orges de cette année	220
Trkan M.: Nouvelles tendances dans l'analyse de l'orge	221
Kaňa T.: Etude de l'installation frigorifique dans la brasserie	223
Časlavský Z., Hospodka J.: Régulateur d'émous-sage à transistors et sans contacts	227
Nouvelles de l'industrie des boissons	231
Složil J.: Contribution aux problèmes actuels de la vente de limonades et d'eaux gazeuses	231
Du développement technique	232
Communications de nos entreprises industriel-les	233
Critique — Bibliographie	235
Rapports	237

Objednávky a předplatné přijímá PNS, Praha 1, Jindřišská ul. 14 a každý místní poštovní úřad

KVASNÝ PRŮMYSL. Pro pracovníky kvasných průmyslů vydává ministerstvo potravinářského průmyslu ve Státním nakladatelství tech-nické literatury, n. p., Spálená 51, Praha 1. — Vedoucí redakce: František Hlaváček. — Výkonný redaktor: Růžena Biehalová. — Otisk dovolen jen se svolením redakce, se zachováním autorských práv a s údajem pramene. — Redakce: Krakovská 8, Praha 1 telef. 23-97 51 23 16-90. — Inzertní oddělení: SNTL, Praha 1, Spálená 51, telef. 23-44-41, linka 369. — Rozšiřuje Poštovní novinová služba. — Objednávky a předplatné přijímá PNS — ústřední expedice tisku, administrace odborného tisku, Jindřišská ul. 14, Praha 1. Lze také objednat u každé pošty nebo doručovatele. — Objednávky do zahraničí vyřizuje PNS — ústřední expedice tisku, odd. vývoz tisku, Jindřišská 14, Praha 1. — Vychází dvanáctkrát ročně. — Cena jednotlivého čísla 5 Kčs, roční předplatné 60 Kčs. — Objednávky se přijímají nejméně do konce běžného roku; odběr lze zrušit toliko po vyčerpání zaplaceného předplatného. — Tiskne Knihtisk, n. p., provoz 3, Praha 1, Jungmannova 15, tel. 24-69-60, 24-69-60.

© Státní nakladatelství technické literatury, n. p., 1964

A-20*41459